

Smlouva o dílo

číslo smlouvy:

uzavřená dle § 2586 a násl. zákona č. 89/2012., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů, mezi těmito **smluvními stranami**:

1) statutární město Zlín

sídlem: náměstí Míru 12, 760 01 Zlín

zastoupené: [redacted] primátorem

zástupce ve věcech smluvních: [redacted] primátor

zástupce ve věcech technických: [redacted], vedoucí odd. cestovního ruchu, OTaCR

odpovědný útvar: Odbor tiskový a cestovního ruchu

IČO: 00283924

DIČ: CZ00283924

bankovní spojení: Česká spořitelna, a. s.

číslo účtu: příjmový 3049002/0800, výdajový 3048982/0800

(dále také jako „statutární město Zlín“ či „objednatel“)

a

2) m-ARK Marketing a reklama s.r.o.

sídlem: Železniční 4, 779 00 Olomouc

zastoupená: [redacted], jednatelem

zapsaná v obchodním rejstříku vedeném Krajským soudem v Ostravě, oddíl C, vložka 29325

IČO: 27772594

DIČ: CZ27772594

plátce DPH

bankovní spojení: [redacted] Raiffeisenbank

(dále také jako „dodavatel“)

Článek I.

Úvodní ustanovení

Touto smlouvou o dílo se dodavatel zavazuje pro objednatel zpracovat a vytisknout publikaci Zlín - image katalog města Zlína (dále i „dílo“), který bude objednatel distribuovat prostřednictvím informačních center, bodů zájmu (turisticky navštěvovaných míst), hotelů apod. Dílo bude zaměřeno na cílovou skupinu - návštěvníky města. Podstatou díla je seznámit čtenáře se zajímavými místy i městem samotným.

Článek II.

Předmět smlouvy

Dílo zpracované dodavatelem bude obsahovat následující informace:

- základní informace o městě (krátké historické ohlédnutí, zmínění významných osobností města a současné představení města)
- co vidět a navštívit ve Zlíně a jeho nejbližším okolí – uvedení jednotlivých bodů zájmu dodaných objednatel před začátkem zpracování díla (např. zámek Zlín, památník T. Bati, vila T. Bati, výhled z 21. budovy apod.)
- kvalitní fotografie ve vysokém rozlišení
- informace o hlavních akcích probíhajících ve městě
- mapku

Požadavky objednatel na zpracování a tisk díla dodavatelem:

- rozměr A4 na výšku
- plnobarevné zpracování
- zpracování textů
- dva jazyky v jednom (čeština, angličtina)
- zajištění překladů
- zajištění fotografií – dodavatel bude moci využít fotografie objednatel, které budou splňovat kvalitní rozlišení, ostatní fotografie musí zajistit ve vlastní režii (k fotografiím bude mít dodavatel vyřešena autorská práva a GDPR v případě, že na nich budou osoby)

- zajištění zpracování grafiky, zlomu a korektur
- tisk v nákladu 10.000 ks
- počet stran 24 blok + 4 obálka
- materiál 115 g křída blok a 250 g křída obálka
- doprava díla k objednateli

Dodavatel má k dispozici komunikační strategii města Zlína zveřejněnou na <https://www.zlinbrand.eu/> a uvádějící, kam město směřuje a jaké má hlavní mota a dále pak nový grafický manuál města Zlína, který byl přílohou výzvy k podání nabídek na „Zpracování a tisk image katalogu Zlín“, kde jsou uvedeny typy písma, které je dodavatel povinen dodržet a grafické prvky, které může v rámci tvorby grafického návrhu využít. Zpracované texty budou předloženy objednateli před jejich překladem do anglického jazyka k odsouhlasení. K odsouhlasení bude objednateli předložen i výběr fotografií a grafické zpracování díla před jeho vytištěním. Objednatel má právo vyjádřit se k předloženým návrhům a požadovat po dodavateli úpravy.

Článek III. Cena plnění a její splatnost

1. Cena za zajištění díla uvedeného v Článku I. a II. (dále také jen „cena díla“) je stanovena dohodou smluvních stran jako cena maximální, bez možnosti navyšování a nejvýše přípustná. V ceně díla je zohledněn veškerý materiál, prostředky a náklady na zajištění díla, které bude poskytovatel k zajištění díla dle této smlouvy potřebovat.
2. Cena díla: **315.784,00 Kč bez DPH**
31.578,40 Kč DPH
347.362,40 Kč včetně DPH

Změna ceny za dílo dle této smlouvy je možná pouze v případě, že v průběhu trvání smlouvy dojde ke změnám zákonných sazeb DPH. V tomto případě bude cena za dílo upravena podle výše sazeb platných ke dni uskutečnění zdanitelného plnění bez nutnosti uzavření dodatku k této smlouvě.

3. Objednatel neposkytuje zálohy. Cena za dílo bude uhrazena na základě daňového dokladu (faktury) vystaveného dodavatelem po předání díla. Daňový doklad (faktura) bude vystaven v souladu a s náležitostmi dle § 29 zákona č. 235/2004 Sb., o dani z přidané hodnoty, ve znění pozdějších předpisů. Dodavatel vystaví daňový doklad (fakturu) nejpozději do 7 dnů ode dne uskutečnění zdanitelného plnění. Dnem uskutečnění zdanitelného plnění je ve smyslu § 21 výše uvedeného zákona den předání díla.
4. Platba bude uskutečňována formou převodu finančních prostředků na účet dodavatele uvedený v záhlaví této smlouvy se lhůtou splatnosti daňového dokladu 30 dnů ode dne jeho doručení do sídla objednatele.

Článek IV. Termín a způsob plnění

1. Předpokládané zahájení plnění: bezodkladně po účinnosti smlouvy.
2. Termín dokončení díla (ukončení plnění) je stanoven na 15. 1. 2024. Dílo bude předáno dodavatelem objednateli, tzn., že dodavatel je povinen zajistit dopravu díla objednateli do jeho sídla.
3. Termín dokončení a předání díla může být změněn na základě závažných skutečností, které nemůže dodavatel ovlivnit. Na tyto skutečnosti je dodavatel povinen upozornit objednatele dopředu. V případě změny termínu dokončení a předání díla bude uzavřen dodatek ke smlouvě.

Článek V. Doba trvání smlouvy a její ukončení

1. Smlouva je uzavřena na dobu určitou vázanou na předání díla dodavatelem objednateli a uhrazení ceny za zajištění díla objednatelům dodavatelem.

2. Objednatel si vyhrazuje právo odstoupit od smlouvy v případě podstatného porušení povinností dodavatele, které jsou uvedeny v této smlouvě.
3. Objednatel nenese odpovědnost za ztráty, náklady, škody či výdaje vzniklé dodavateli v souvislosti s neuskutečněním plnění z důvodu uvedeného v odst. 2.
4. Dodavatel má právo odstoupit od smlouvy v případě porušení Článek III odst. 4, kdy objednatel neuhradí cenu za řádně předané dílo objednateli.

Článek VI. Sankční ustanovení

1. V případě porušení povinností dodavatele vyplývajících z Článku II. této smlouvy, na které byl objednatel upozorněn a svou povinnost nenapravit, zaplatí dodavatel objednateli smluvní pokutu ve výši 10.000 Kč za každý jednotlivý případ porušení povinností dodavatele. Takový případ musí být zdokumentován např. písemným zápisem s podpisy zástupců ve věcech technických obou stran. V případě, že některý ze zástupců se odmítne podepsat, musí být tato skutečnost včetně důvodu odmítnutí uvedena v zápisu.
2. V případě opožděného plnění ze strany dodavatele, je dodavatel povinen uhradit smluvní pokutu ve výši 10.000 Kč, v případě, kdy nenastanou skutečnosti uvedené v Článku IV. odst. 3.
3. V případě prodlení smluvní strany s plněním peněžitého závazku dohodnutého v této smlouvě je strana, která je v prodlení, povinna zaplatit druhé straně smluvní pokutu za každý den prodlení ve výši 0,05 % z nezaplacené částky.
4. Povinnost zaplatit smluvní pokutu se nedotýká případného nároku na náhradu škody. Objednatel je oprávněn jednostranně započíst své nároky na zaplacení smluvní pokuty či škody vůči nárokům dodavatele na úhradu ceny služeb.

Článek VII. Licenční ujednání

1. Dodavatel prohlašuje, že je oprávněn v případě, kdy na základě této smlouvy vznikne autorské dílo ve smyslu zákona č. 121/2000 Sb., o právu autorském, o právech souvisejících s právem autorským a o změně některých zákonů (autorský zákon), ve znění pozdějších předpisů, vykonávat svým jménem a na svůj účet majetková práva autorů k Dílu tohoto plnění díla (výše uvedené pro účely tohoto článku dále jen „Dílo“) a že má souhlas autorů k uzavření následujících licenčních ujednání, toto prohlášení zahrnuje i taková práva autorů, která by vytvořením plnění díla teprve vznikla.
2. Dodavatel se zavazuje, že Dílo vytvoří samostatnou tvůrčí činností, že jím vytvořený Předmět bude dílem originálním, že Dílo bude bez jakýchkoli právních vad a právních nároků třetích osob a že bude splňovat veškeré povinné náležitosti dle požadavků objednatele. V případě porušení této povinnosti dodavatelem je objednatel oprávněn žádat zaplacení jednorázové smluvní pokuty ve výši 10.000 Kč, a to za každé jednotlivé porušení, aniž by bylo dotčeno právo na náhradu případné škody, která výše uvedeným porušením vznikla, nebo právo na odstoupení od smlouvy.
3. Dodavatel poskytuje objednateli (nabyvateli licence) oprávnění ke všem v úvahu přicházejícím způsobům užití díla a bez jakéhokoliv omezení, a to zejména pokud jde o územní, časový nebo množstevní rozsah užití. Objednatel je oprávněn autorské dílo dále rozvíjet.
Licence zahrnuje rovněž následující oprávnění:
 - a) Zpracovat, změnit, upravit resp. dokončit Dílo nebo nechat zpracovat, zveřejnit jej, změnit, upravit, resp. dokončit Dílo a takto jej užít v rozsahu dle tohoto článku, užít pouze část Díla, spojit Dílo nebo jeho části s jinými díly či neautorskými prvky.
 - b) Užít Dílo, respektive jeho části či motivy v něm obsažené pro účely reklamy, propagace a merchandisingu, ve prospěch objednatele a osob odvozujících své oprávnění k užití Předmětu od objednatele, tak i jiných osob, zejména partnerům objednatele nebo pro reklamní účely (např. zveřejnění v článku o Zlíně na webu Východní Moravy). Dílo může

- být pro tento účel spojeno s logy, značkami, obchodními firmami, a s jinými prvky v obvyklém rozsahu.
- c) Rozmnožovat, rozšiřovat Dílo, a to i bez uvedení autorství dodavatele.
 - d) Zařadit části Díla do jiného jakéhokoli díla.
 - e) Zařadit Dílo do elektronických databází a zpřístupňovat tyto databáze.
 - f) Provádět obvyklé úpravy Díla.
 - g) Spojit Dílo či jeho části s jiným dílem či neautorskými prvky, zařadit do jiného díla, do díla souborného apod.
 - h) Činit jiné úkony v souladu s platnou právní úpravou v zájmu objednatele v souvislosti s využitím Díla dle této smlouvy.
4. Dodavatel poskytuje tuto licenci objednateli (nabyvateli licence) bezúplatně.
 5. Dodavatel díla poskytuje licenci objednateli (nabyvateli licence) jako výhradní, kdy se zavazuje neposkytnout licenci třetí osobě a plnění díla sám neužít.
 6. Objednatel (nabyvatel licence) je oprávněn práva tvořící součást licence zcela nebo zčásti jako podlicenci poskytnout třetí osobě.
 7. Objednatel (nabyvatel licence) je oprávněn k výkonu práva Dílo užít ve smyslu ustanovení § 12 a § 61 autorského zákona, za odměnu a za podmínek stanovených v této smlouvě.
 8. Převzetím díla nabývá objednatel vlastnické právo k Dílu a ke stejnému dni také licenci k užití Díla.
 9. Objednatel (nabyvatel licence) je oprávněn upravit či jinak měnit Dílo, jeho název nebo označení autorů, stejně jako zařadit Dílo do díla souborného, a to přímo nebo prostřednictvím třetích osob.
 10. Objednatel (nabyvatel licence) není povinen licenci využít.
 11. Smluvní strany se dohodly, že vylučují ustanovení § 2364, § 2370 a § 2378 občanského zákoníku.
 12. Poskytovatel odpovídá za obsahovou, ale i formální správnost textu, a to i stylistickou, gramatickou a typografickou úpravu v souladu s příslušnými normami a za rozvržení textu, který bude čitelný a chronologicky uspořádaný.

Článek VIII. Závěrečná ustanovení

1. Tato smlouva a obchodně-právní vztahy z ní vzniklé se řídí zákonem č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, ve znění pozdějších předpisů.
2. V případě vzniku sporu se smluvní strany zavazují řešit jej přednostně dohodou v souladu se zásadou poctivého obchodního styku. Pokud jednání smluvních stran nebude úspěšné, bude spor rozhodován u věcně a místně příslušného soudu.
3. Změny smlouvy mohou být provedeny výhradně písemnými, vzestupně číslovanými dodatky k této smlouvě, není-li ve smlouvě uvedeno jinak.
4. Poskytovatel bere na vědomí, že statutární město Zlín, jako správce zpracovává osobní údaje v souladu s Nařízením Evropského parlamentu a Rady (EU) 2016/679 ze dne 27. dubna 2016 o ochraně fyzických osob v souvislosti se zpracováním osobních údajů a o volném pohybu těchto údajů a o zrušení směrnice 95/46/ES (obecné nařízení o ochraně osobních údajů). Zákonnost zpracování vychází z čl. 6 odst. 1 písm. b), c) a f) uvedeného nařízení. Osobní údaje budou zpracovávány po dobu stanovenou spisovým a skartačním plánem. Kontakty na pověřence pro ochranu osobních údajů, práva a povinnosti správce a subjektů osobních údajů a další informace ke zpracování osobních údajů jsou uvedeny na www.zlin.eu/gdpr.
5. Smlouva se vyhotovuje ve 2 stejnopisech s platností originálu, z nichž každá smluvní strana obdrží po jednom vyhotovení.

6. Smluvní strany berou na vědomí, že tato smlouva vyžaduje ke své účinnosti uveřejnění v registru smluv podle zákona č. 340/2015 Sb., o zvláštních podmínkách účinnosti některých smluv, uveřejňování těchto smluv a o registr smluv (zákon o registru smluv), ve znění pozdějších předpisů. Za účelem splnění povinnosti uveřejnění této smlouvy se smluvní strany dohodly, že ji do registru smluv zašle statutární město Zlín neprodleně, nejdéle však do 30 dnů, po jejím podpisu všemi smluvními stranami.
7. Smluvní strany prohlašují, že se s obsahem této smlouvy seznámily, obsahu porozuměly, vzaly jej na vědomí a souhlasí s ním, což stvrzují svými níže uvedenými podpisy/podpisy svých zástupců.

Doložka dle § 41 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích

Schváleno orgánem obce: Rada města Zlína

Datum a číslo usnesení: 25. 9. 2023, 54/18R/2023, schválení rozpočt. opatření č. RO 38/23 T7

Doložka dle § 41 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích

Schváleno orgánem obce: Rada města Zlína

Datum a číslo usnesení: 9. 10. 2023, 53/19R/2023, schválení uzavření smlouvy

Doložka dle § 41 odst. 1 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích

Schváleno orgánem obce: Rada města Zlína

Datum a číslo usnesení: 23. 10. 2023, 64/20R/2023, oprava výše DPH

Ve Zlíně dne

V Olomouci dne

Za statutární město Zlín:

[Redacted signature]



Digitální podpis:
01.11.2023 14:30

primátor

Za m-ARK Marketing a reklama s.r.o.:

[Redacted signature]

Digitálně podepsal

Datum: 2023.10.30

163841=0100

jednatel